



中国：H7N9 香港でまた 1 名確診 生前に深圳渡航歴

全球流感资讯网 kickingbird www.flu.org.cn 2014-01-29 18:09 来源：中国新闻网

1 月 29 日電、香港のテレビ情報によれば、香港でまた新たにヒト感染 **H7N9** 鳥インフルエンザ患者が出たとのことだ。患者は **70** 代の男性老人で、**28** 日の晩に屯門の病院に入院後死亡しているが、情報によると亡くなった男性は、生前に深圳に渡航歴があったとのことだ。

香港衛生署衛生防御センター（CHP）社会医学顧問の張竹君医師がメディアに対しブリーフィングをする予定。

<http://www.flu.org.cn/scn/news-17530.html>

China: Hong Kong has diagnosed one case of infection with H7N9 avian flu. He had been to Shenzhen before his death

Global Influenza Information Network kickingbird www.flu.org.cn 2014-01-29 18:09 Source: China News Net

January 29, 2017

According to Radio Television Hong Kong, another human case of influenza A (H7N9) infection in Hong Kong was diagnosed in Hong Kong again.

He died after being admitted to Tuen Mun Hospital on the evening of the 28th. It is revealed that the deceased case had been to Shenzhen before his death.

The patient 1 (**FT#261**) is:

Name: Not reported

Gender: Male

Age: Seventy-something-years old

Occupation: Not reported

Current Domicile: Not reported

Date of Death: On the evening of January 28, 2014, died at Tuen Mun Hospital

Date of Diagnosis: January 29, 2014 (Possibly)

Close Contacts: Not reported

Zhang Zhunjun, a social medicine consultant doctor at the CHP's health protection center in Hong Kong, will brief the media later.

..... 以下は中国語原文

中国：香港又确诊 1 人感染 H7N9 禽流感 老翁生前曾去过深圳

全球流感资讯网 kickingbird www.flu.org.cn 2014-01-29 18:09 来源：中国新闻网

1 月 29 日电 据香港电台消息，香港再确诊一宗人类感染甲型禽流感 H7N9 个案。

患者是一名七十多岁男子，28 日晚入住屯门医院之后死亡，据了解，死者生前到过深圳。

香港卫生署卫生防护中心社会医学顾问医生张竹君稍后将向传媒简报。

关键字：

<http://www.chinanews.com/ga/2014/01-29/5798425.shtml>

20140129C 中国:H7N9 香港でまた 1 名確診 生前に深圳渡航歴(FIC)